



VÝZVA NA PREDLOŽENIE PONUKY

Oravské múzeum P.O.Hviezdoslava, Hviezdoslavovo nám. 7, 026 01 Dolný Kubín, IČO: 36145106

Zákazka na dodávku tovaru – postup podľa zákona č. 343/2015 Z.z. o verejnom obstarávaní a o zmene a doplnení niektorých zákonov

Vec: **Výzva na predloženie ponuky**

1. Identifikácia verejného obstarávateľa:

Oravské múzeum P.O.Hviezdoslava

Hviezdoslavovo nám. 7

026 01 Dolný Kubín

IČO: 36145106

DIČ: 2021437913

1.1 **Štatutárny zástupca:** PaedDr. Mária Jagnešáková, riaditeľka

1.2 **Kontaktná osoba:** Mgr. Zuzana Ivanova, projektový asistent

2. Názov predmetu zákazky: 3D 360°VR film o Oravskom hrade a historických kostýmoch a 3D skenovanie historických kostýmov

2.1 Predmet zákazky:

Predmetom zákazky je výroba a dodávka 3D 360°VR filmu o Oravskom hrade a historických kostýmoch, vytvorenie 2D skrátenej verzie predmetného filmu a následná inštalácia filmu do okuliarov pre premietanie VR 360° reality (**príloha č.1. špecifikácia**). Predmetom zákazky je aj 3D skenovanie 5 historických kostýmov (**príloha č.3. fotodokumentácia**).

2.2

Obhliadka miesta

Obhliadka miesta je možná po telefonickej dohode od pondelka do piatku od 7:00 hod. do 15.00 hod., tel. kontakt: 00421 43 581 55.

2.3

CPV kód:

32354000-9: Filmové výrobky

32354500-4: Videofilmy

3. Komplexnosť dodávky:

Uchádzač musí predložiť ponuku na celý predmet zákazky. Predmet zákazky nie je rozdelený na časti. Verejný obstarávateľ nepripúšťa predložiť ponuku len na niektorú, alebo niektoré položky v rámci predmetu zákazky.

4. Obsah ponuky:

Uchádzač v ponuke predloží:

- 1) Identifikačné údaje o uchádzačovi (názov, adresa, e-mail, tel. kontakt, IČO, DIČ, štatutárny zástupca)
- 2) Cenu za predmet zákazky (cenová ponuka) vypracovanú v zmysle **prílohy č.2 cenová ponuka**.

Splnenie podmienok účasti:

Uchádzač musí spĺňať podmienky účasti v súlade s § 32 ods.1 písm. e) a f) Zákona 343/2015 Z.z.: ktoré preukazuje dokladmi buď:

- písm.e) – doklad o oprávnení dodávať tovar alebo poskytovať službu, ktorý zodpovedá predmetu zákazky
- písm.f) – doloženým čestným vyhlásením, že je oprávnený dodávať tovar alebo poskytovať službu, ktorý zodpovedá predmetu zákazky

Verejný obstarávateľ si túto skutočnosť vie overiť z verejne dostupných zdrojov.

5. Miesto a termín dodania predmetu zákazky:

5.1 Lehota dodania predmetu zákazky: **do 30. novembra 2020**

5.2 Miesto dodania: Informačné centrum Oravského hradu, Oravský Podzámok 027 41

6. Podmienky financovania zákazky:

Program cezhraničnej spolupráce Interreg V-A Poľsko-Slovensko 2014-2020. Mikroprojekt č. INT/ET/TAT/1/III/B/0238 „Odhaľovanie sprístupňovaním – spoznáваме dedičstvo pohraničia Poľska a Slovenska“

Verejný obstarávateľ neposkytuje zálohy ani preddavky na plnenie zmluvy.

7. Typ zmluvného vzťahu: zmluva o dielo (podľa prílohy č. 3)

8. Lehota na predloženie ponuky: **22.7.2020 do 12:00 hod.**

9. Spôsob predloženia ponuky:

Ponuka musí byť predložená písomne. Ponuku prosím označiť dopiskom: „**NEOTVÁRAŤ**“.

9.1 Spôsob predloženia ponuky:

- **poštou**
Oravské múzeum P.O.Hviezdoslava
Hviezdoslavovo nám. 7
026 01 Dolný Kubín

- **osobne**
Mgr. Zuzana Ivanova
Oravský hrad 1
Budova Informačného centra
02741 Oravský Podzámok

- **e-mailom na:**

zuzana.ivanova@oravskemuzeum.sk

9.2 Otváranie ponúk sa uskutoční dňa **22.7.2020 o 14.00 hod.** v Oravskom Podzámku 02741, Oravský hrad 2.

Verejný obstarávateľ umožňuje účasť na otváraní ponúk všetkým uchádzačom, ktorí predložili ponuku v lehote na predkladanie ponúk. Vyhodnocovanie ponúk je neverejné.

10. Cena a spôsob určenia ceny v ponuke

10.1.

Cenu vypracuje uchádzač v zmysle **prílohy č.2 cenová ponuka**. Cena musí obsahovať výrobu a dodanie predmetu zákazky na určené miesto vrátane inštalácie. Cena bude uvedená v EUR. Uchádzač je povinný dodržať množstvá tak, ako sú uvedené pri jednotlivých položkách.

10.2

Predpokladná hodnota zákazky "3D 360°VR film o Oravskom hrade a historických kostýmoch a 3D skenovanie historických kostýmov" je: **20 981€ bez DPH**

10.3.

Ak je uchádzač platiteľom DPH navrhovanú cenu uvedie v zložení:

navrhovaná cena bez DPH

sadzba DPH a výška DPH

navrhovaná cena vrátane DPH

10.4.

Ak uchádzač nie je platiteľom DPH v SR, uvedie navrhovanú cenu celkom a na skutočnosť, že nie je platiteľom DPH v SR upozorní v ponuke poznámkou pri uvedení ceny.

11. Kritériá na hodnotenie ponúk : **najnižšia cena**

Pre účely vyhodnotenia sa použije celková navrhovaná cena vrátane DPH (u neplatiteľov DPH cena celkom). Víťazom súťaže sa stane ten uchádzač, ktorý navrhne za predmet zákazky najnižšiu celkovú cenu vrátane DPH (u neplatiteľov DPH cena celkom). Poradie ostatných uchádzačov sa stanoví podľa výšky ponukových cien.

12. Ďalšie informácie verejného obstarávateľa:

a) Náklady spojené s účasťou v súťaži znáša uchádzač v plnej výške.

b) Verejný obstarávateľ si vyhradzuje právo neprijať ani jednu ponuku a zrušiť súťaž v prípade, že predložené ponuky budú v rozpore s finančnými možnosťami verejného obstarávateľa, alebo inak nevýhodné pre verejného obstarávateľa.

c) Ak niektorý z použitých názvov, použitých parametrov, alebo rozpätie parametrov uvedených v špecifikácii identifikuje konkrétny typ výrobku, alebo výrobok konkrétneho výrobcu, uchádzač môže nahradiť takýto výrobok ekvivalentným výrobkom alebo ekvivalentom technického riešenia pod podmienkou, že ekvivalentný výrobok alebo ekvivalentné technické riešenie bude spĺňať úžitkové, prevádzkové a funkčné charakteristiky, ktoré sú nevyhnutné na zabezpečenie účelu, na ktorý je tovar alebo zariadenie určené.

d) Doručená ponuka môže byť zahrnutá do vyhodnotenia ponúk len v prípade, že jej obsah je v súlade s podmienkami definovanými vo výzve na predkladanie ponúk, doručená ponuka obsahuje všetky náležitosti uvedené vo výzve a bola predložená v určenej lehote na predkladanie ponúk.

e) Ponuky, návrhy a ďalšie doklady a dokumenty vo verejnom obstarávaní sa predkladajú v štátnom - slovenskom jazyku. Ak je doklad alebo dokument vyhotovený v cudzom jazyku, predkladá sa spolu s jeho úradným prekladom do štátneho jazyka; to neplatí pre ponuky, návrhy, doklady a dokumenty vyhotovené v českom jazyku. Ak sa zistí rozdiel v ich obsahu, rozhodujúci je úradný preklad do štátneho jazyka.

f) Verejný obstarávateľ nesmie uzavrieť zmluvu s uchádzačom, ktorý nespĺňa podmienky účasti podľa § 32 ods. 1 písm. e) a f) alebo ak u neho existuje dôvod na vylúčenie podľa § 40 ods. 6 písm. f).

V Oravskom Podzámku dňa, 8.7.2020

Prílohy:

Č.1 – špecifikácia

Č.2 – cenová ponuka

Č.3. – návrh zmluvy o dielo

Č.4 – fotodokumentácia

Vypracovala: Mgr. Zuzana Ivanova

PaedDr. Mária Jagnešáková
riaditeľka

Príloha č.1 špecifikácia

FILM

Predmetom zákazky bude 3D 360° VR film (stereoskopický) o ORAVSKOM HRADE a HISTORICKÝCH KOSTÝMOCH. Film bude prezentovať vybrané priestory (interiér aj exteriér) Oravského hradu. Súčasťou filmu budú aj zábery z neprístupných častí hradu (Citadela, Filagória, atď.). Zámerom filmu je prezentácia Oravského hradu pre návštevníkov so špeciálnymi potrebami tak, aby sa dokázali prostredníctvom premietania filmu vo VR 360°3D okuliaroch čo najautentickejšie premiestniť do hradných priestorov. Oravský hrad je ťažko prístupný pre osoby so špeciálnymi potrebami a zdravotnými ťažkosťami kvôli svojej polohe na brale a viac ako 660 schodom. Film by mal byť po obsahovej stránke klasickou prehliadkou vybraných a neprístupných častí hradu s krátkym komentárom v slovenskom, poľskom a anglickom jazyku.

Predmetom zákazky je aj **výroba 2D skrátenej verzie filmu**, ktorého súčasťou budú neprístupné časti hradu. 2D verzia filmu bude prezentovaná na TV umiestnenom v Citadele Oravského hradu. Vo filme budú zakomponované aj kostýmy prezentujúce významné historické osobnosti na živých postavách.

dĺžka filmu minimálne 8 min

8K rozlíšenie

Letecké/statické/ pohyblivé zábery v interiéroch a exteriéroch Oravského hradu

Natáčanie počas denného svetla

Vytvorenie aplikácie pre VR headset s možnosťou výberu jazyka sk, pl, en (texty) a ich preklady zabezpečí Oravské múzeum

Audiokomentár sk, pl, en

Zvukové efekty, hudba, ruchy (audiolicensia z audiobanky)

Výstup 3D VR 360 film

Výstup 2D skrátená verzia VR filmu

Príprava priestorov - osvetlenie

Postprodukcia

Dizajn, grafika

Pomocný personál

Doprava techniky, personálu

Oravské múzeum dodá zoznam vybraných priestorov hradu

Kostýmy na živých postavách a osoby oblečené do kostýmov zabezpečí Oravské múzeum

3D SCAN

3D skenovanie 5 kusov historických odevov (vid'. príloha č.3) pomocou fotogrametrie v priestoroch Oravského hradu a následné uverejnenie modelov s krátkymi popismi v sk, pl a en jazyku na platforme sketchfab alebo vo vytvorenej aplikácii.

príloha č.2 cenová ponuka

p.č.	ZADANIE K FILMU	CENA BEZ DPH	DPH	CENA S DPH
1.	Vytvorenie 3D 360° VR filmu o Oravskom hrade a historických kostýmoch, vytvorenie aplikácie player s možnosťou výberu jazykovej mutácie (sk, pl, en), inštalácia aplikácie(filmu) v zariadeniach obstarávateľa (VR headset). Dĺžka filmu minimálne 8min. Vytvorenie 2D skrátenej verzie filmu (najmä neprístupné časti), ktorý sa bude premietiť na TV v priestoroch hradu.			

- TEXTY V JAZYKOVÝCH MUTÁCIÁCH POSKYTNE OBSTARÁVATEĽ – texty budú v krátkych informatívnych formách.

p.č.	ZADANIE K 3D MODELOM HISTORICKÝCH ODEVOV	CENA BEZ DPH	DPH	CENA S DPH
	Fotogrametria 5 kostýmov a ich umiestnenie na platforme sketchfab alebo v aplikácii s opismi k jednotlivým elementom na predmetnom kostýme v troch jazykových mutáciách sk, pl, en.			

- TEXTY V JAZYKOVÝCH MUTÁCIÁCH POSKYTNE OBSTARÁVATEĽ – texty budú v krátkych informatívnych formách.

CENA SPOLU BEZ DPH (celý predmet zákazky)	
DPH (celý predmet zákazky)	
CENA SPOUL S DPH (celý predmet zákazky)	

V prípade ak nie ste platcom DPH v SR uveďte navrhovanú cenu celkom a na skutočnosť, že nie ste platcom DPH v SR upozorníte v ponuke poznámkou pri uvedení ceny.

Názov:

Adresa:

IČO:

DIČ:

Tel. kontakt:

e-mail:

Štatutárny zástupca:

Zmluva o dielo

uzatvorená podľa ust. § 536 a nasl., zákona č. 513/1991 Zb.
(ďalej len Obchodný zákonník), v znení neskorších predpisov

1. Zmluvné strany

1.1. Objednávateľ: Oravské múzeum P. O. Hviezdoslava
Hviezdoslavovo nám. 1692/7
026 01 Dolný Kubín

Štatutárny zástupca: PaedDr. Mária Jagnešáková
riaditeľka múzea

IČO: 36145106
DIČ: 2021437913
Štátna pokladnica

Bankové spojenie: SK40 8180 0000 0070 0048 1213

1.2. Zhotoviteľ:

IČO

DIČ

Bankové spojenie v tvare IBAN:

SWIFT:

2. Predmet zmluvy

Zhotoviteľ sa zaväzuje, že zhotoví za podmienok dojednaných v tejto zmluve pre objednávateľa tento predmet plnenia *-3D 360°VR film o Oravskom hrade a historických kostýmoch a 3D skenovanie 5 kusov historických kostýmov*, ktorý je realizovaný v rámci mikroprojektu: „Odhaľovanie sprístupňovaním – spoznávame dedičstvo pohraničia Poľska a Slovenska“, č. INT/ET/TAT/1/III/B/0238, implementovaný v rámci Programu cezhraničnej spolupráce Interreg V-A Poľsko – Slovensko 2014 – 2020.

Názov mikroprojektu: „Odhaľovanie sprístupňovaním – spoznáваме dedičstvo pohraničia Poľska a Slovenska“ č.INT/ET/TAT/1/III/B/0238

2.1. Objednávateľ sa zaväzuje, že vykonané dielo prevezme a zaplatí dohodnutú cenu.

3. Čas plnenia

3.1. Zhotoviteľ sa zaväzuje, že zhotoví predmet diela dojednaný v čl. 2. ods. 2.1. tejto zmluvy v termíne do 30.11.2020.

3.2. Predmet plnenia tejto zmluvy je splnený riadnym vypracovaním a odovzdaním predmetu zmluvy.

4. Práva a povinnosti zmluvných strán

4.1. Zhotoviteľ je povinný zhotoviť predmet zmluvy osobne.

4.2. Daňové a odvodové povinnosti z prijatého plnenia podľa tejto zmluvy sa zaväzuje podľa dohody strán vysporiadať zhotoviteľ diela.

5. Cena predmetu diela, spôsob platenia a ostatné platobné podmienky

5.1. Cena za zhotovenie predmetu zmluvy v rozsahu čl. 2. tejto zmluvy je dojednaná dohodou zmluvných strán vo výške€, slovom:.....

5.2. Cena predmetu diela zahŕňa všetky náklady zhotoviteľa na splnenie predmetu tejto zmluvy a zhotoviteľ podpisom tejto zmluvy vyhlasuje, že si nebude uplatňovať právny nárok na preplatenie poplatkov za iné služby, ktoré vznikli v súvislosti s vykonaním predmetu zmluvy.

5.3. Zmluvné strany sa dohodli, že finančné prostriedky budú uhradené vo výplatnom termíne Oravského múzea P. O. Hviezdoslava v Dolnom Kubíne za mesiac november 2020 na bankový účet zhotoviteľa uvedený v čl. 1 tejto zmluvy.

6. Všeobecné ustanovenia

6.1. Účastníci tejto zmluvy sa dohodli podľa § 262 ods.1 a nasl. Obch. zákonníka, že záväzkový vzťah podľa tejto zmluvy sa bude spravovať ustanoveniami Obchodného zákonníka.

6.2. Túto zmluvu je možné meniť iba písomnými dodatkami podpísanými zmluvnými stranami.

6.3. Táto zmluva je vyhotovená v štyroch vyhotoveniach, z ktorých objednávateľ obdrží tri vyhotovenia a zhotoviteľ jedno vyhotovenie zmluvy.

6.4. Na časti tohto zmluvného vzťahu, ktoré sú neupravené v tejto zmluve, sa vzťahujú príslušné ustanovenia Obchodného zákonníka.

Názov mikroprojektu: „Odhaľovanie sprístupňovaním – spoznávame dedičstvo pohraničia Poľska a Slovenska“ č.INT/ET/TAT/1/III/B/0238

- 6.5. Táto zmluva nadobúda platnosť dňom podpísania obidvoch zmluvných strán a účinnosť nasledujúci deň po zverejnení na webovom sídle objednávateľa.
- 6.6. Zmluvné strany vyhlasujú, že zmluvu uzavreli slobodne a vážne, nie za nápadne nevýhodných podmienok, bez akéhokoľvek donútenia, nie v tiesni a po uvážení. Rovnako tak vyhlasujú, že im nie sú známe žiadne skutočnosti, ktoré by mohli spôsobiť neplatnosť, resp. neúčinnosť tejto zmluvy. Obsah zmluvy si prečítali a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpisujú.

V Oravskom Podzámku, dňa

V, dňa

Objednávateľ

Zhotoviteľ











Historical Textiles
Historical Clothing

1.  **Woolen fabric**
2.  **Cotton fabric**
3.  **Silk fabric**
4.  **Flax fabric**
5.  **Woolen fabric**
6.  **Cotton fabric**

